





## **BUFFET/ CATERING SERVICE**

## **SERVICIO DE BUFÉ/ CATERING**

### **Buffetware**

Elegant as well as practical chafers and serving utensils are complemented with ceramic and glass serveware.

### ***Servicio de bufé***

*Elegantes así como también prácticos calentadores de mesa y utensilios de servir, complementados con vajilla para servir de cerámica y vidrio.*

# CHAFERS & ACCESSORIES

## CALENTADORES Y ACCESORIOS

### Octave Collection **NEW**

- DRIPLESS Full-size rectangular and round stainless chafers
- Covers retract fully for easy serving access
- Soup station, coffee and juice dispenser



### Colección Octave

- Calentadores inoxidables de mesa, rectangulares y redondos, de tamaño grande y A PRUEBA DE GOTEO
- Las tapas se retraen completamente al abrirse para un fácil acceso al servir
- Calentadores para sopa, recipientes para servir café y jugos

Shown with optional Emile Henry® pan and Eclipse serving spoon.

Se ilustra con recipientes opcionales Emile Henry® y cuchara para servir Eclipse.

### Dripless Drainage System

Sistema de drenaje a prueba de goteo



- Wide edge on food pan prevents food from getting into the water pan
- El borde ancho del recipiente para los alimentos evita que la comida caiga en el recipiente para el agua
- Drain hole to water pan from channel
- Boca de drenaje de la canaleta al recipiente para el agua
- Easily removable cover
- Tapa fácil de separar

### Full-size Rectangular Stainless Chafinero

- DRIPLESS feature recycles condensation back to water pan and keeps water off the table
- Stainless steel 9 Qt (8.5 L) food pan, 20" x 12" x 2-1/2" (50.8 x 30.5 x 6.4 cm)
- Drain holes in cover direct condensation back to water pan
- Fully retractable cover
- Cover removes without tools for cleaning
- Automatic tension adjuster keeps cover set in position
- Mounting studs for electric heater
- Optional ceramic inserts available
- Parts for chafinero available on page 15

### Calentador inoxidable de mesa rectangular, de tamaño grande

- A PRUEBA DE GOTEO, la condensación se recicla y vuelve al recipiente para el agua, evitándose que la mesa se moje
- Recipiente inoxidable de alimentos de 9 cuartos de galón (8.5 litros), 20" x 12" x 2-1/2" (50.8 x 30.5 x 6.4 cm)
- Las bocas de drenaje en la tapa hacen que la condensación se dirija al recipiente para el agua
- Tapa completamente retráctil
- La tapa se puede sacar para su limpieza, sin necesidad de usar herramientas
- El reajustador automático de tensión mantiene la tapa en su posición
- Soportes para montar el calentador eléctrico
- Disponibles opcionalmente recipientes de cerámica para insertar
- Partes para calentador de mesa en la página 15

ITEM	CAP	DIM [LXWXH]
57 5170	9 Qt - 8.5 L	26-1/2" x 21-1/2" x 16" 31.7 x 54.6 x 40.6 cm

# BUFFET/CATERING SERVICE

## SERVICIO DE BUFÉ/CATERING

### Round Stainless Chafer

- DRIPLESS feature recycles condensation back to water pan and keeps water off the table
- 7 Qt (6.6 L) food pan
- Drain holes in cover direct condensation back to water pan
- Fully retractable cover
- Cover removes without tools for cleaning
- Automatic tension adjuster keeps cover set in position
- Mounting studs for electric heater



### Calentador inoxidable de mesa, redondo

- A PRUEBA DE GOTEÓ, la condensación se recicla y vuelve al recipiente para el agua, evitándose que la mesa se moje
- Recipiente para alimentos de 7 cuartos de galón (6.6 litros)
- Las bocas de drenaje en la tapa hacen que la condensación se dirija al recipiente para el agua
- Tapa completamente retráctil
- La tapa se puede sacar para su limpieza, sin necesidad de usar herramientas
- El reajustador automático de tensión mantiene la tapa en su posición
- Soportes para montar el calentador eléctrico

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5171</b>	7 Qt - 6.6 L	22-1/2" x 20" 57.1 x 50.8 cm

### Stainless Coffee Urn

- 11Qt (44, 8 oz servings) / 10.4 L (44, 240 ml servings)
- Faucet can be set to hands-free full open position
- Removable faucet for easy cleaning



### Calentador de mesa para café

- 11 cuartos de galón (44 porciones de 8 onzas) / 10.4 litros (44 porciones de 240 ml)
- La espita se puede acomodar para abrirse completamente y servir sin necesidad de usar las manos
- Espita separable para mayor facilidad de limpieza

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5173</b>	11 Qt - 10.4 L	12" x 12-1/2" x 20" 30.5 x 31.8 x 50.8 cm

### Round Stainless Soup Station

- 10.5 Qt (9.9 L)



### Calentador redondo para sopa

- 10.5 cuartos de galón (9.9 litros)

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5172</b>	10-1/2 Qt - 9.9 L	15" x 17-1/2" 38.1 x 44.5 cm

### Juice Dispenser

- 7 Qt (45, 5 oz servings) / 6.6 L (45, 150 ml servings)
- Polycarbonate container with stainless top
- Faucet can be set to hands-free full open position
- Removable faucet for easy cleaning
- Ice cube cylinder keeps juice cold



### Recipiente para servir jugos

- 7 cuartos de galón (45 porciones de 5 onzas) / 6.6 litros (45 porciones de 150 ml)
- Contenedor de policarbonato con tapa inoxidable
- La espita se puede acomodar para abrirse completamente y servir sin necesidad de usar las manos
- Espita separable para mayor facilidad de limpieza
- Cilindro para hielo mantiene frío el jugo

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5174</b>	7 Qt - 6.6 L	11" x 12" x 20" 27.9 x 30.5 x 50.8 cm

# CHAFERS & ACCESSORIES

## CALENTADORES Y ACCESORIOS

### Harmony Collection **NEW**

- Full-size rectangular and round stainless chafers
- Covers retract fully for easy serving access
- Soup station, coffee and juice dispenser



### Colección Harmony

- Calentadores inoxidables de mesa, rectangulares y redondos, de tamaño grande
- Las tapas se retraen completamente al abrirse para un fácil acceso al servir
- Calentadores para sopa, recipientes para servir café y jugos

Shown with optional Emile Henry® pans and Eclipse serving spoon.

Se ilustra con recipientes opcionales Emile Henry® y cuchara para servir Eclipse.

### Full-size Rectangular Stainless Chafer

- Stainless steel 9 Qt (8.5 L) food pan, 20" x 12" x 2-1/2" (50.8 x 30.5 x 6.4 cm)
- Fully retractable cover
- Cover removes without tools for cleaning
- Automatic tension adjuster keeps cover set in position
- Mounting studs for electric heater
- Optional ceramic inserts available
- Parts for chafer available on page 15

### Calentador inoxidable de mesa rectangular, de tamaño grande

- Recipiente inoxidable de alimentos de 9 cuartos de galón (8.5 litros), 20" x 12" x 2-1/2" (50.8 x 30.5 x 6.4 cm)
- Tapa completamente retráctil
- La tapa se puede sacar para su limpieza, sin necesidad de usar herramientas
- El reajustador automático de tensión mantiene la tapa en su posición
- Soportes para montar el calentador eléctrico
- Disponibles opcionalmente recipientes de cerámica para insertar
- Partes para calentador de mesa en la página 15



### Round Stainless Soup Station

- 10.5 Qt (9.9 L)

### Calentador redondo para sopa

- 10.5 cuartos de galón (9.9 litros)

ITEM	CAP	DIM [LXWXH]
<b>57 5175</b>	9 Qt - 8.5 L	26-1/2" x 21-1/2" x 17-1/2" 31.7 x 54.6 x 44.5 cm

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5177</b>	10-1/2 Qt - 9.9 L	15" x 17-1/2" 38.1 x 44.5 cm

### Round Stainless Chafer

- 7 Qt (6.6 L)
- Fully retractable cover
- Cover removes without tools for cleaning
- Automatic tension adjuster keeps cover set in position
- Mounting studs for electric heater

### Calentador inoxidable de mesa, redondo

- 7 cuartos de galón (6.6 litros)
- Tapa completamente retráctil
- La tapa se puede sacar para su limpieza, sin necesidad de usar herramientas
- El reajustador automático de tensión mantiene la tapa en su posición
- Soportes para montar el calentador eléctrico



ITEM	CAP	DIM
<b>57 5176</b>	7 Qt - 6.6 L	22-1/2" x 20" 57.1 x 50.8 cm

### Stainless Coffee Urn

- 11 Qt (44, 8 oz servings) / 10.4 L (44, 240 ml servings)
- Faucet can be set to hands-free full open position
- Removable faucet for easy cleaning



### Calentador de mesa para café

- 11 cuartos de galón (44 porciones de 8 onzas) / 10.4 litros (44 porciones de 240 ml)
- La espita se puede acomodar para abrirse completamente y servir sin necesidad de usar las manos
- Espita separable para mayor facilidad de limpieza

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5178</b>	11 Qt - 10.4 L	12" x 12-1/2" x 20" 30.5 x 31.8 x 50.8 cm

### Juice Dispenser

- 7 Qt (45, 5 oz servings) / 6.6 L (45, 150 ml servings)
- Polycarbonate container with stainless top
- Faucet can be set to hands-free full open position
- Removable faucet for easy cleaning
- Ice cube cylinder keeps juice cold



### Recipiente para servir jugos

- 7 cuartos de galón (45 porciones de 5 onzas) / 6.6 litros (45 porciones de 150 ml)
- Contenedor de policarbonato con tapa inoxidable
- La espita se puede acomodar para abrirse completamente y servir sin necesidad de usar las manos
- Espita separable para mayor facilidad de limpieza
- Cilindro para hielo mantiene frío el jugo

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5179</b>	7 Qt - 6.6 L	11" x 12" x 20" 27.9 x 30.5 x 50.8 cm

# CHAFERS & ACCESSORIES

## CALENTADORES Y ACCESORIOS

### Chrescendo Collection NEW

- Full-size rectangular and round stainless chafers
- Covers retract fully for easy serving access
- Gold-finished zinc cast legs



### Colección Chrescendo

- Calentadores inoxidables de mesa, rectangulares y redondos, de tamaño grande
- Las tapas se retraen completamente al abrirse para un fácil acceso al servir
- Patas fundidas de cinc con acabado dorado

Shown with optional Emile Henry® pan and Eclipse serving spoon.

Se ilustra con recipientes opcionales Emile Henry® y cuchara para servir Eclipse.



### Full-size Rectangular Stainless Chafer

- Stainless steel 9 Qt (8.5 L) food pan, 20" x 12" x 2-1/2" (50.8 x 30.5 x 6.4 cm)
- Fully retractable cover
- Cover removes without tools for cleaning
- Automatic tension adjuster keeps cover set in position
- Mounting studs for electric heater
- Optional ceramic inserts available
- Parts for chafer available on page 15

### Calentador inoxidable de mesa rectangular, de tamaño grande

- Recipiente inoxidable de alimentos de 9 cuartos de galón (8.5 litros), 20" x 12" x 2-1/2" (50.8 x 30.5 x 6.4 cm)
- Tapa completamente retráctil
- La tapa se puede sacar para su limpieza, sin necesidad de usar herramientas
- El reajustador automático de tensión mantiene la tapa en su posición
- Soportes para montar el calentador eléctrico
- Disponibles opcionalmente recipientes de cerámica para insertar
- Partes para calentador de mesa en la página 15

### Round Stainless Chafer

- 7 Qt (6.6 L)
- Fully retractable cover
- Cover removes without tools for cleaning
- Automatic tension adjuster keeps cover set in position
- Mounting studs for electric heater

### Calentador inoxidable de mesa, redondo

- 7 cuartos de galón (6.6 litros)
- Tapa completamente retráctil
- La tapa se puede sacar para su limpieza, sin necesidad de usar herramientas
- El reajustador automático de tensión mantiene la tapa en su posición
- Soportes para montar el calentador eléctrico

ITEM	CAP	DIM [LXWXH]
<b>57 5196</b>	9 Qt - 8.5 L	26-1/2" x 21-1/2" x 16-1/2" 31.7 x 54.6 x 42 cm

ITEM	CAP	DIM
<b>57 5197</b>	7 Qt - 6.6 L	22-1/2" x 20" 57.1 x 50.8 cm

# BUFFET/CATERING SERVICE

## SERVICIO DE BUFÉ/CATERING

### Parts For Chafers

Octave, Harmony & Chreshendo chafers only.

### Partes para calentadores

Solamente para calentadores de mesa Octave, Harmony y Chreshendo.



Shown with optional Emile Henry® pan and Eclipse turner.

Se ilustra con recipientes opcionales Emile Henry® y pala Eclipse.

### Deluxe Roll Top Chafers

- 18/8 stainless steel mirror finish
- Top rolls up to 90 degrees for easy serving
- Gold tone handles on cover and sides of frame
- Sturdy, welded frame construction
- Full-size x 2-1/2" - 6.4 cm deep food pan
- 4" - 10.1 cm deep water pan
- 2 stainless steel fuel holders

### Calentador de mesa de lujo con tapa corrediza

- Acero inoxidable 18/8 con acabado espejo
- La tapa se abre hasta 90 grados para servir con mayor facilidad
- Asas de tono dorado en la tapa y lados del soporte
- Soporte soldado de sólida construcción
- Recipiente grande para alimentos de 6.4 cm (2 1/2 pulgadas) de profundidad
- Recipiente para el agua de 10.1 cm de profundidad
- 2 contenedores de combustible de acero inoxidable

ITEM	CAP	DIM [LXWXH]
<b>57 5134</b>	9 Qt - 8.5 L	21-3/4" x 13-3/4" x 17" 55.2 x 34.9 x 43.2 cm

ITEM	DESC	FOR
<b>57 5170-1</b>	Octave Full-size Food Pan ONLY	57 5170
<b>57 5170-2</b>	Octave Full-size Water Pan ONLY	57 5170
<b>57 5171-1</b>	Octave Round Chafer Food Pan ONLY	57 5171
<b>57 5171-2</b>	Octave Round Chafer Water Pan ONLY	57 5171
<b>57 5175-1</b>	Harmony Full-size Food Pan ONLY	57 5175
<b>57 5175-2</b>	Harmony Full-size Water Pan ONLY	57 5175
<b>57 5176-1</b>	Harmony Round Chafer Food Pan ONLY	57 5176
<b>57 5176-2</b>	Harmony Round Chafer Water Pan ONLY	57 5176
<b>57 5197-1</b>	Chreshendo Round Chafer Food Pan ONLY	57 5197
<b>57 5197-2</b>	Chreshendo Round Chafer Water Pan ONLY	57 5197
<b>57 5170-3</b>	Hinge assemblies / Montajes de bisagras 57 5170, 57 5171, 57 5175, 57 5176, 57 5196, 57 5197	



### Economy Chafers

- Stainless steel
- Full-size water pan, full-size food pan, dome cover and two fuel holders
- Sturdy, welded, stackable frame

### Calentador de mesa económico

- Acero inoxidable
- Recipientes grandes para el agua y para los alimentos, tapa abovedada y dos contenedores de combustible
- Firme estructura soldada, apilable

ITEM	CAP	DIM [LXWXH]
<b>HL725A</b>	9 Qt - 8.5 L	26-1/4" x 14" x 12-1/4" 61.6 x 35.6 x 31.1 cm

# CHAFERS & ACCESSORIES

## CALENTADORES Y ACCESORIOS

**NEW**



### Spoon Rest

Stainless steel. Keeps food particles off serving table.

### Apoya cuchara

Acero inoxidable. Mantiene las partículas de comida fuera de la mesa de servir.

ITEM	DIM
<b>57 5199</b>	10-1/2" x 4-1/2" - 26.7 x 11.4 cm



### Electric Heater

For round & rectangular chafers. 120 volts, 700 watts. Supplied with 8' (2.43 m) power cord. Constant power. CSA/CUL approved.

### Calentador eléctrico

Para calentadores de mesa redondos y rectangulares. 120 voltios, 700 vatios. Viene con cordón eléctrico de 2.43 m (8 pies). Energía constante. Aprobado por CSA y CUL.

ITEM	DIM
<b>57 5147</b>	10" x 8" - 25.4 x 20.3 cm



### Fuel Holder

Fuel holder fits all Browne-Halco chafing dishes. Stainless steel with a sliding cover.

### Contenedor de combustible

El contenedor de combustible se puede usar con todos los calentadores de mesa Browne-Halco. Acero inoxidable con tapa deslizante.

ITEM	DIM
<b>HL84</b>	3-1/2" - 8.9 cm

### Chafers Dome Covers

Polished exterior. Full-size. Fits standard size pans.

### Tapas abovedadas para calentadores de mesa

Exterior lustrado. Tamaño grande. Para recipientes de tamaño estándar.

ITEM	DESC	DIM [WXLXH]
<b>SH8943</b>	Without hinge / Sin bisagra	21-1/2" x 13" x 2-3/4" 54.6 x 33 x 7 cm
<b>SH943HDC</b>	Hinged / Con bisagra	21-1/2" x 13" x 2-3/4" 54.6 x 33 x 7 cm



### Full-size Water Pan

Stainless steel, dripless water pan prevents chafers condensation from dripping onto tables.

### Recipiente grande para el agua

Recipiente para el agua de acero inoxidable a prueba de goteo evita que la condensación del calentador caiga en la mesa.

ITEM	DIM
<b>800412WD</b>	20" x 12" x 4-1/2" - 50.8 x 30.5 x 11.4 cm Deep / de profundidad



### Food Pans

For use with full-size water pan, #800412WD.

### Recipientes para alimentos

Para su uso con recipiente grande para el agua (#800412WD).

ITEM	DESC	DEPTH
<b>8002</b>	Full-size / Tamaño grande	2-1/2" - 6.4 cm
<b>8004</b>	Full-size / Tamaño grande	4" - 10.2 cm
<b>8122STP</b>	Half-size / Tamaño mediano	2-1/2" - 6.4 cm
<b>8124</b>	Half-size / Tamaño mediano	4" - 10.2 cm

# BUFFET/CATERING SERVICE

## SERVICIO DE BUFÉ/CATERING

### Glass Serveware **NEW**

- Light mint and dark green colored glass
- Pebble finished underside enhances appearance
- Large display pieces



### Vajilla para servir de vidrio

- Vidrio de color verde menta claro y verde oscuro
- La terminación granulada del lado de abajo realza su apariencia
- Piezas de gran tamaño para una atractiva presentación

#### Mint

#### Emerald

ITEM	DESC	DIM [LXWXH]
<b>56 3850</b>	Rectangular Platter <i>Fuente rectangular</i>	15.75" x 8.5" x 1.25" 40 x 21.6 x 3.2 cm
<b>56 3852</b>	Square Platter <i>Fuente cuadrada</i>	14" x 14" x 1.25" 35.6 x 35.6 x 3.2 cm
<b>56 3854</b>	Square Platter <i>Fuente cuadrada</i>	17.25" x 17.25" x 1.25" 43.8 x 43.8 x 3.2 cm

ITEM	DESC	DIM [LXWXH]
<b>56 3851</b>	Rectangular Platter <i>Fuente rectangular</i>	15.75" x 8.5" x 1.25" 40 x 21.6 x 3.2 cm
<b>56 3853</b>	Square Platter <i>Fuente cuadrada</i>	14" x 14" x 1.25" 35.6 x 35.6 x 3.2 cm
<b>56 3855</b>	Square Platter <i>Fuente cuadrada</i>	17.25" x 17.5" x 1.25" 43.8 x 43.8 x 3.2 cm
<b>56 3857</b>	Round Bowl <i>Bol redondo</i>	16" dia. 48.9 cm dia.
<b>56 3859</b>	Round Bowl <i>Bol redondo</i>	19.25" dia. 40.6 cm dia.

### Ceramic Serveware **NEW**

- Bright white body enhances any buffet presentation
- Many different shapes & sizes available



#### Salmon / Fish Platter

*Fuente para salmón / pescado*

ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3877</b>	23" x 8" x 1.25" - 58.4 x 20.3 x 3.2 cm

### Vajilla para servir de cerámica

- El blanco brillante hace relucir toda presentación de servicio de bufé
- Disponibles en una variedad de formas y tamaños

#### Cordoba

Square Bowl /  
*Bol cuadrado*



ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3867</b>	11" x 11" x 4" - 27.9 x 27.9 x 10.2 cm
<b>56 3868</b>	13.5" x 13.5" x 4.75" - 34.3 x 34.3 x 12.1 cm

#### Baza

3-Compartment Oval Bowl (center: 12" - 30.5 cm) /  
*Bol ovalado con 3 compartimentos (sección del medio: 30.5 cm - 12")*

ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3862</b>	35" x 12" x 4.5" - 88.9 x 30.5 x 11.5 cm



# SERVEWARE

## VAJILLA PARA SERVIR

### Aspire

Spiral Bowl /  
Bol en espiral



ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3884</b>	16.5" x 5" - 42 x 12.7 cm

### Espoir

Spiral Bowl /  
Bol en espiral



ITEM	DIM [WXH]
<b>56 3885</b>	16.5" x 3.5" - 42 x 8.9 cm

### Fado

Oval Bowl /  
Bol ovalado



ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3863</b>	19.5" x 10.5" x 3" - 49.5 x 26.7 x 7.6 cm
<b>56 3864</b>	28.5" x 15.5" x 3" - 72.4 x 39.4 x 7.6 cm

### Floret

Bowl /  
Bol



ITEM	DIM [WXH]
<b>56 3874</b>	10.5" x 3.75" - 26.7 x 9.5 cm
<b>56 3873</b>	13" x 4.25" - 33 x 10.8 cm

### Gemini

Square Bowl /  
Bol cuadrado



ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3869</b>	10.5" x 10.5" x 5" - 26.7 x 26.7 x 12.7 cm
<b>56 3870</b>	7.75" x 7.75" x 4.25" - 19.7 x 19.7 x 10.8 cm

### Mesa

Rectangular Platter /  
Fuente rectangular



ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3880</b>	20.5" x 14.5" x 2.5" - 52 x 36.8 x 6.4 cm

### Ovid

Oval Bowl /  
Bol ovalado



ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3872</b>	12" x 9" x 5" - 31.8 x 22.9 x 12.7 cm

### Salamanca

Oval Platter /  
Fuente ovalada



ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3878</b>	19.75" x 16" x 2.5" - 50.1 x 40.6 x 6.4 cm

# BUFFET/CATERING SERVICE

## SERVICIO DE BUFÉ/CATERING



### Andalucia

Rectangular Platter /  
Fuente rectangular

ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3860</b>	14.5" x 7.5" x 1.75" - 36.8 x 19.1 x 4.4 cm
<b>56 3861</b>	17.5" x 9" x 1.75" - 44.5 x 22.9 x 4.8 cm
<b>56 3881</b>	19.75" x 11" x 2.5" - 50.2 x 27.9 x 6.4 cm
<b>56 3882</b>	21.5" x 12.5" x 2" - 54.6 x 31.8 x 5.1 cm



### Square

Square Platter /  
Fuente cuadrada

ITEM	DIM [WXH]
<b>56 3879</b>	12" x 2" - 30.5 x 5 cm



### Tild

Oval Serving Dish /  
Plato de servir ovalado

ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3883</b>	23" x 12" x 4.5" - 58.4 x 30.5 x 11.4 cm



### Trident

Rectangular Platter /  
Fuente rectangular

ITEM	DIM [LXWXH]
<b>56 3875</b>	14.25" x 7.25" x 3.75" - 36.2 x 18.4 x 9.5 cm
<b>56 3876</b>	18" x 9.25" x 4.25" - 45.7 x 23.5 x 10.8 cm
<b>56 3871</b>	20" x 9.5" x 4.25" - 50.8 x 24.1 x 10.8 cm



### Minuet

Four Piece Set  
(three bowls + one wire stand) /  
Juego de cuatro piezas  
(tres bols + soporte de alambre)

ITEM	DIM
<b>56 3866</b>	S: 7.5" - 18.8 cm dia. M: 10.5" - 26.5 cm dia. L: 13.75" - 34.5 cm dia. Stand: 17.75" x 18.5" H - 45 x 47 cm H



### Waltz

Three Piece Set  
(two bowls + one wire stand) /  
Juego de tres piezas  
(dos bols + soporte de alambre)

ITEM	DIM
<b>56 3865</b>	S: 9.75" - 25 cm dia. L: 14.75" - 37 cm dia. Stand: 18.75" x 14.5" H - 47.6 x 36.75 cm H



Emile Henry® Gastron® products are made using the exclusive Ceradon® process which provides the following advantages:

- Can be used "freezer to oven" (0°F to 500°F/ -20°C to 250°C); No need to transfer to a new container to heat
- Extremely hard glaze does not scratch or mark
- Lead and Cadmium free glazes
- Resists mechanical shocks which cause chipping and breaking
- Available in 6 attractive colors: (03) Yellow, (05) White, (33) Red, (53) Blue, (68) Green, (71) Black Satin
- Flat bottom means 100% surface contact for fast heat transfer when used with hot and cold shelves
- Complies with California Proposition 65

Los productos Emile Henry® Gastron® están fabricados usando el exclusivo proceso Ceradon® que brinda las siguientes ventajas:

- Se puede pasar del "congelador al horno" (-20°C a 250°C / 0°F a 500°F), sin necesidad de cambiar a un nuevo recipiente para calentar
- El esmalte vítreo extremadamente duro no se raya o marca
- Esmalte vítreo libre de plomo y cadmio
- Resistente a impactos mecánicos que causan daños o roturas
- En 6 atractivos colores (03) amarillo, (05) blanco, (33) rojo, (53) azul, (68) verde, (71) satén negro
- El fondo plano significa un 100% de contacto para la rápida transferencia del calor cuando se usa con anaqueles calientes y fríos
- Cumple con la Proposición 65 de California



# BUFFET/CATERING SERVICE

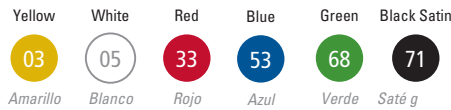
## SERVICIO DE BUFÉ/CATERING

### Insert Pans **NEW**

Square corner on selected items means better fit in chafers and hot food table opening.

### Recipientes

Las esquinas rectas de algunos artículos selectos ayudan a que los recipientes se acomoden mejor en los calentadores de mesa y aberturas de las mesas de comidas calientes.



#### Full-size / Tamaño grande

20-3/4" L x 12-1/2" W x 2-1/2" D  
6-3/4 Qt - 6.3 L

ITEM	COL
91 033401	Yellow / Amarillo
91 053401	White / Blanco
91 333401	Red / Rojo
91 533401	Blue / Azul
91 683401	Green / Verde
91 713401	Black Satin / Satén negro

#### 1/2 Size / Tamaño 1/2

12-1/2" L x 10-1/4" W x 2-1/2" D  
3-1/4 Qt - 3.1 L

ITEM	COL
91 033426	Yellow / Amarillo
91 053426	White / Blanco
91 333426	Red / Rojo
91 533426	Blue / Azul
91 683426	Green / Verde
91 713426	Black Satin / Satén negro

#### 1/2 Size / Tamaño 1/2

12-1/2" L x 10-1/4" W x 4" D  
5 Qt - 4.7 L

ITEM	COL
91 033462	Yellow / Amarillo
91 053462	White / Blanco
91 333462	Red / Rojo
91 533462	Blue / Azul
91 683462	Green / Verde
91 713462	Black Satin / Satén negro

#### 1/2 Size Long / Tamaño 1/2 de largo

20-3/4" L x 6-1/4" W x 2-1/2" D  
3-1/4 Qt - 3.1 L

ITEM	COL
91 033402	Yellow / Amarillo
91 053402	White / Blanco
91 333402	Red / Rojo
91 533402	Blue / Azul
91 683402	Green / Verde
91 713402	Black Satin / Satén negro

#### 1/3 Size / Tamaño 1/3

12-1/2" L x 6-3/4" W x 2-1/2" D  
2 Qt - 1.8 L

ITEM	COL
91 033417	Yellow / Amarillo
91 053417	White / Blanco
91 333417	Red / Rojo
91 533417	Blue / Azul
91 683417	Green / Verde
91 713417	Black Satin / Satén negro

#### 1/3 Size / Tamaño 1/3

12-1/2" L x 6-3/4" W x 4" D  
2-3/4 Qt - 2.7 L

ITEM	COL
91 033463	Yellow / Amarillo
91 053463	White / Blanco
91 333463	Red / Rojo
91 533463	Blue / Azul
91 683463	Green / Verde
91 713463	Black Satin / Satén negro

#### 1/4 Size / Tamaño 1/4

10-1/4" L x 6-1/4" W x 2-1/2" D  
1-1/4 Qt - 1.3 L

ITEM	COL
91 033416	Yellow / Amarillo
91 053416	White / Blanco
91 333416	Red / Rojo
91 533416	Blue / Azul
91 683416	Green / Verde
91 713416	Black Satin / Satén negro

#### 1/6 Size / Tamaño 1/6

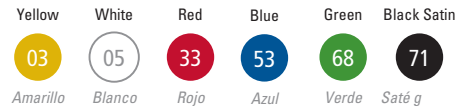
6-3/4" L x 6-1/4" W x 2-1/2" D  
1 Qt - 0.9 L

ITEM	COL
91 033486	Yellow / Amarillo
91 053486	White / Blanco
91 333486	Red / Rojo
91 533486	Blue / Azul
91 683486	Green / Verde
91 713486	Black Satin / Satén negro

#### 1/6 Size / Tamaño 1/6

6-3/4" L x 6-1/4" W x 4" D  
1-1/3 Qt - 1.2 L

ITEM	COL
91 033466	Yellow / Amarillo
91 053466	White / Blanco
91 333466	Red / Rojo
91 533466	Blue / Azul
91 683466	Green / Verde
91 713466	Black Satin / Satén negro



### Bowls, Round **NEW**

*Bols, redondos*

12-1/2" x 5-1/2" - 31.7 x 14.2 cm  
6 Qt - 5.7 L

ITEM	COL
91 033428	Yellow / <i>Amarillo</i>
91 053428	White / <i>Blanco</i>
91 333428	Red / <i>Rojo</i>
91 533428	Blue / <i>Azul</i>
91 683428	Green / <i>Verde</i>
91 713428	Black Satin / <i>Satén negro</i>



### Bowls, Hexagonal **NEW**

*Bols, hexagonales*

12-1/4" x 2-1/2" - 31.1 x 6.3 cm  
2-1/2 Qt - 2.3 L

ITEM	COL
91 033422	Yellow / <i>Amarillo</i>
91 053422	White / <i>Blanco</i>
91 333422	Red / <i>Rojo</i>
91 533422	Blue / <i>Azul</i>
91 683422	Green / <i>Verde</i>
91 713422	Black Satin / <i>Satén negro</i>



10-1/2" x 4-1/2" - 27 x 12 cm  
3-3/4 Qt - 3.5 L

ITEM	COL
91 033424	Yellow / <i>Amarillo</i>
91 053424	White / <i>Blanco</i>
91 333424	Red / <i>Rojo</i>
91 533424	Blue / <i>Azul</i>
91 683424	Green / <i>Verde</i>
91 713424	Black Satin / <i>Satén negro</i>

10-1/4" x 2-1/2" - 26 x 6.3 cm  
1-3/4 Qt - 1.7 L

ITEM	COL
91 033427	Yellow / <i>Amarillo</i>
91 053427	White / <i>Blanco</i>
91 333427	Red / <i>Rojo</i>
91 533427	Blue / <i>Azul</i>
91 683427	Green / <i>Verde</i>
91 713427	Black Satin / <i>Satén negro</i>

### Kitchen Utensil Jars **NEW**

*Recipientes para utensilios de cocina*



5" x 6" - 13 x 15 cm  
1-1/2 Qt - 1.4 L

ITEM	COL
91 038713	Yellow / <i>Amarillo</i>
91 058713	White / <i>Blanco</i>
91 338713	Red / <i>Rojo</i>
91 538713	Blue / <i>Azul</i>
91 688713	Green / <i>Verde</i>
91 718713	Black Satin / <i>Satén negro</i>

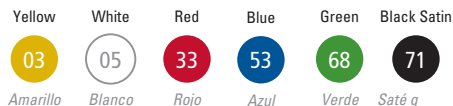


# BUFFET/CATERING SERVICE

## SERVICIO DE BUFÉ/CATERING

### Multi-Use Tiles **NEW**

- Keep food hot or cold longer due to Ceradon® ceramic
- Resist chips and scratches
- Perfect for carving roasts
- Make attractive buffet presentations
- Protect surfaces from hot utensils
- Glazed surface cleans easily
- Available in 6 attractive colors: (03) Yellow, (05) White, (33) Red, (53) Blue, (68) Green, (71) Black Satin



**1/2 Size / Tamaño 1/2**  
 12-1/2" x 10-1/4" - 32 x 26 cm

ITEM	COL
91 033412	Yellow / <i>Amarillo</i>
91 053412	White / <i>Blanco</i>
91 333412	Red / <i>Rojo</i>
91 533412	Blue / <i>Azul</i>
91 683412	Green / <i>Verde</i>
91 713412	Black Satin / <i>Satén negro</i>



**1/3 Size / Tamaño 1/3**  
 12-1/2" x 6-2/3" - 32 x 17 cm

ITEM	COL
91 033413	Yellow / <i>Amarillo</i>
91 053413	White / <i>Blanco</i>
91 333413	Red / <i>Rojo</i>
91 533413	Blue / <i>Azul</i>
91 683413	Green / <i>Verde</i>
91 713413	Black Satin / <i>Satén negro</i>



# SERVING UTENSILS

## UTENSILIOS DE SERVIR

### Eclipse Serving Tools NEW \$

Features unique extra long ergonomic handle that reduces slippage while in use.

- Durable 18/8 mirror finish stainless steel construction
- "Stay Cool" tapered, hollow handle design provides comfortable grip
- Unique arc handle "easy pick up" design reduces slippage in servingware and provides ease of handling
- Angled serving area keeps food off the table if utensil is put down
- 11 Piece collection in two ranges of size for all your serving requirements

### Utensilios de servir Eclipse

Con singular mango ergonómico y extra largo para mayor seguridad de agarre al servir.

- Construcción durable de acero inoxidable 18/8 con acabado espejo
- Mango hueco que "permanece frío," con cómodo diseño ahusado
- Mango con singular diseño arqueado "fácil de levantar" que evita que el utensilio se resbale en el recipiente y facilita su uso
- Superficie de servir angulada que evita que la comida se vuelque sobre la mesa si el utensilio se deja
- Colección de 11 piezas en dos series de tamaños para todo tipo de servicio



#### Service Tongs

One-piece. 1.2 mm thickness.

#### Pinzas de servir

Una pieza. 1.2 mm de espesor.

#### Serving Ladles

Cucharóns para servir

#### Solid Serving Turner

Pala para servir sólida

#### Slotted Serving Turner

Pala para servir escurridora

ITEM	DIM
<b>57 3188</b>	12" - 30.5 cm
<b>57 3187</b>	9-1/2" - 24.1 cm

ITEM	CAP	DIM
<b>57 3170</b>	6 oz - 177 ml	15" - 38 cm
<b>57 3184</b>	1 oz - 29 ml	10" - 25.5 cm

ITEM	DIM
<b>57 3171</b>	14-3/4" - 37.5 cm

ITEM	DIM
<b>57 3172</b>	14-3/4" - 37.5 cm



#### Solid Serving Spoons

Cucharas para servir sólida

#### Slotted Serving Spoons

Cucharas para servir con ranuras

#### Serving Forks

Tenedors para servir

#### Pie Server

Pala para servir tartas

ITEM	DIM
<b>57 3173</b>	13-1/2" - 33.8 cm
<b>57 3180</b>	10" - 25.5 cm

ITEM	DIM
<b>57 3174</b>	13-1/2" - 33.8 cm
<b>57 3181</b>	10" - 25.5 cm

ITEM	DIM
<b>57 3175</b>	14" - 35.5 cm
<b>57 3182</b>	10" - 25.5 cm

ITEM	DIM
<b>57 3183</b>	10" - 25.5 cm

# BUFFET/CATERING SERVICE

## SERVICIO DE BUFÉ/CATERING

### Service Tongs

18/8 Stainless steel.  
Mirror finish.  
1.5 mm thickness.

### Pinzas para servir

Acero inoxidable 18/8.  
Acabado espejo.  
1.5 mm de espesor.



ITEM	DIM
<b>74 6144</b>	10" - 25.4 cm

### Cuisipro.

### "Twist & Turn" Locking Tongs

18/8 Stainless steel. Mirror finish.  
Unique "twist & turn" locking mechanism. Patent pending.  
1.2 mm thickness.

### Pinzas "Twist & Turn" con mecanismo para cerrar

Acero inoxidable 18/8. Acabado espejo. Singular mecanismo para cerrar. Patente pendiente. 1.2 mm de espesor.



ITEM	DIM
<b>74 6844</b>	9" - 22.9 cm
<b>74 6845</b>	12" - 30.5 cm

### Stainless Tongs with Claws

Ideal for use with ice, cakes or pastries.

### Pinzas inoxidables con tenazillas

Ideal para usar con hielo, pasteles o repostería.



1158



1157

ITEM	DESC	LENGTH	THICKNESS
<b>1157</b>	Scalloped / Festoneada	7-3/4" - 18.4 cm	1.0 mm
<b>1158</b>	With Chicken Feet / Patas de pollo	6.5" - 16.5 cm	0.8 mm

### New Era Serving Utensils

Mirror finish. Stainless steel. One-piece stamped construction. 1.5 mm thickness.

### Utensilios de servir New Era

Acabado espejo. Acero inoxidable. Moldeado de una pieza. 1.5mm de espesor.

### Square Bowl Serving Spoon

Cuchara para servir cuadrada

ITEM	DIM
<b>817</b>	8-1/2" - 21.6 cm



### Round Bowl Serving Spoon

Cuchara para servir redonda

ITEM	DIM
<b>818</b>	8" - 20.8 cm



### Serving Ladle

Cucharón para servir

ITEM	CAP	DIM
<b>819</b>	.5 oz - 15 ml	6.5" - 16.6 cm

### Cold Meat Fork

Tenedor para fiambres

ITEM	DIM
<b>820</b>	8-1/2" - 21.6 cm

# SERVING UTENSILS

## UTENSILIOS DE SERVIR

### Elite Serving Utensils

Mirror finish stainless steel. One-piece construction. Hollow handles. 2.5 mm thickness.

### Utensilios de servir Elite

Acabado espejo. Acero inoxidable. Moldeado de una pieza. Mango hueco. 2.5 mm de espesor.

#### Deep Serving Ladle

Cucharón para servir profundo



#### Spout Ladles

Cucharóns con pico para verter



#### Solid Serving Spoon

Cuchara para servir sólida



ITEM	CAP	DIM
<b>114DL</b>	4 oz - 118 ml	12" - 30.5 cm

ITEM	CAP	DIM
<b>11512</b>	2 oz - 59 ml	11" - 27.9 cm
<b>115SL</b>	1 oz - 29 ml	11" - 27.9 cm

ITEM	DIM
<b>111</b>	11-3/4" - 29.8 cm

#### Slotted Serving Spoon

Cuchara para servir con ranuras



#### Notched Serving Spoon

Cuchara para servir con hendiduras



#### Pie Server

Pala para servir tartas



ITEM	DIM
<b>112</b>	11-3/4" - 29.8 cm

ITEM	DIM
<b>113NSS</b>	11-3/5" - 29.5 cm

ITEM	DIM
<b>118PS</b>	11" - 27.9 cm

#### Pastry Server

Pala para servir pasteles



#### Cold Meat Fork

Tenedor para fiambres



#### Pot Fork

Tenedor para ollas



ITEM	DIM
<b>117PS</b>	11" - 27.9 cm

ITEM	DIM
<b>120</b>	10-1/2" - 26 cm

ITEM	DIM
<b>121PF</b>	11-1/5" - 28.4 cm

#### Wavy Edge Serrated Knife

Cuchillo con hoja dentada, borde ondulado

ITEM	DIM
<b>122</b>	13-1/2" - 34.2 cm

